

國內郵資已付
台灣中華郵政管理局
中臺字第3773號

本誌
行政院新聞局版
台灣省府第887號
中華郵政中臺字第1377號
執照登記為雜誌交寄
版權所有苗栗縣通霄鎮公所



虎頭山麓

通霄人

Vol. 44 第四十四期
冬之曲

發行人：巫恒昭
發行所：通霄鎮公所
地址：苗栗縣通霄鎮中正路8號
電話：037-752-104
網站：www.tungshiao.gov.tw
企劃：群御廣告 04-2422-2277

各版摘要

- 2版 重陽節法會 慎終追遠
- 3版 鎮立游泳池公共藝術票選結果出爐
- 4版 開春賞花第一炮、苗栗通霄花果季

大師出手 盡展通霄之美

戀戀吞霄—藝術家彩繪通霄之美成果豐碩

►彩繪通霄之美聯展作品集

從今年年初開始，一場藝術饗宴便開始在通霄起跑，由吞霄虎嶼山文化協會所舉辦的發現通霄之美系列活動，讓通霄藝術靈魂被充分的喚醒，在各界藝文人士的攜手努力之下，「戀戀吞霄—藝術家彩繪通霄之美」活動順利落幕，50餘位藝術家作品集結成冊，展現豐碩成果。

通霄依山傍水，地靈人傑、人文薈萃，孕育出許多傑出藝術家，地形狀似貝殼又像一支扇子，山不高水不急青山玉水繞門間，是一個極適合退休養老居住的地理環境。劉政鴻縣長與巫恒昭鎮長對於藝文的推動一向相當的積極，而吞霄虎嶼山文化協會充當重要的推手，該會邱建民理事長與此次活動總策展兼總編輯曾煥昇先生、鄉土文學講師陳麗華女士、前理事長彭良岷先生及苗栗縣議員邱紹俊先生一起凝聚鎮內在

地藝文人士共襄盛舉，其中包括國際大師朱銘先生、柏油畫大師邱錫勳先生等重量級人士，因此號召力相當的大，也是這次活動能如此成功的因素之一。而令人感佩的是，在這次活動之中，朱銘大師捐出一幅台灣尚未發表之多媒材彩繪大作，邱錫勳大師捐出3幅柏油畫共4幅交予協會義賣，做為88賑災與藝文推廣之用途。

此外，要感謝雅杏畫會會長趙宗冠博士，提出這個活動構想，並透過曾煥昇老師串聯靈島美術學會胡惇岡會長、雅杏畫會趙宗冠會長、詩韻西畫學會曾淑慧會長，三個畫會空前攜手合作彩繪通霄。這次也很榮幸邀請到國立台中教育大學前美教系主任全省美展顧問沈國慶教授，擔任此次活動顧問，不但給予指導，也提供個人通霄之美大作參與聯展和義賣活動，三大畫會與虎嶼山文化協會齊心合力，透過繪畫呈現出通霄獨步全國八景之美，虎嶼觀潮、牧場風光之美、鐵道文化之美、休閒產業之美、宗廟之美、古厝之

美、雕刻
原鄉之美、
西濱彩霞之美。

50餘位藝術家 於7月18、19日兩天一夜深入通霄各角落領略通霄之美，並於10月5日將個人畫作集結成冊，內容囊括景色、人物、宗教活動、建築古厝等等。11月15日聯展盛大開幕，部分作品並提供義賣。

隨著聯展開幕，同一時間發表聯展作品集，這是一本中、英、日翻譯之國際藝術交流作品集，這項計畫將會進一步辦理全國巡迴展，屆時可以搭配地方農特產品一同展出，讓藝術、美食來推廣通霄的產業與國際觀光發展，帶進旅遊的人潮。觀光、文化產業是未來全鎮發展的希望，結合現有的觀光景點加上文化創意產業的行銷，不但是協會努力的目標，也是本鎮各界的期盼。



▼聯展開幕活動人山人海



▼許多鄉親前來參觀畫作及木雕藝品



▲苗栗縣文化局長與藝術家們齊集一堂

轉換跑道 繼續為鄉親服務

巫鎮長順利當選縣議員 感謝鄉親8年支持



巫恒昭鎮長擔任通霄大家長將屆滿8年，在任期結束之前，巫鎮長投身縣議員選舉，由於過去8年施政績效受到肯定，因此在激烈的選戰之中脫穎而出，順利當選縣議員，繼續為民服務的工作。

巫鎮長擔任通霄鎮長期間政績卓著，重要的施政成果包括推展本鎮觀光休閒產業、興建納骨堂、游泳池，更致力於改善地方交通，大幅提升通霄鎮民生活品質。由於政績卓著，巫鎮長獲得鄉親大力支持，順利當選縣議員，轉換跑道，一肩扛起為民喉舌的重責大任。

巫鎮長表示，相當感謝鄉親8年來的支持與鼓勵，未來在縣議員任內，將會專注於為通霄鎮民謀福利，而他也希望鄉親繼續給予支持，對於鄉政、縣政有任何意見，也歡迎大家不吝給予建議，若有需要他服務的地方，他會全力以赴，不負鄉親所託。

秋茂園到新埔漁港自行車道即將啟用

歡樂踩踏趣



▲完善自行車道提供單車族全新體驗

單車活動近年來成為全民運動，為了提供鄉親、遊客完善的兩輪踩踏空間，通霄鎮公所特地興建秋茂園到新埔漁港的海堤自行車道，成為全縣第1條利用海堤興建的自行車道。

該自行車道在鎮公所向行政院體委會大力爭取之下，由體委會及縣府共補助1,200萬元，全長1公里，目前工程已完工，近期內即將啟用。

自行車道沿著海堤施工，讓單車族騎車時，欣賞海天一色的美景，該工程並保留原有的觀海平台，車道上並設置有單車停車架及休憩椅，將提供單車族全新騎乘體驗。

重陽節法會 慎終追遠

本鎮鎮立納骨堂—懷恩堂重陽節法會於98年10月25日圓滿落幕，適逢新搭建的祭拜平台正式啟用，讓今年的祭祀活動更為舒適且順利。

本鎮重陽法會行之有年，有鑑於每年參與人數逐年增加，原先活動場地已漸不敷使用，為使法會活動

▼新落成的祭拜平台相當寬敞

的舉辦能更加順利，公所於97年向內政部提出公共造產事業補助計畫—第十三公墓納骨堂祭拜平台補助計畫，總工程款434萬元，內政部補助152萬元，配合本次重陽法會的舉行，祭拜平台工程於今年10月完工，10月25日法會當天正式啟用，相較於往年法會場地空間不足的情形，本年度重陽節法會活動空間寬敞且舒適，獲得與會鄉親好評。

為提升法會活動的品質，在巫鎮長指示下，公所特別邀

請慈濟功德會於重陽節法會活動中提供茶水服務，同時為體恤車停較遠的家屬，亦備有免費的法會接駁專車於納骨堂方圓500公尺內接送。

本次法會活動佳評如潮，巫鎮長表示相當感謝各界蒞臨參與，並附帶提到，為提供民眾納骨堂櫃位選位上的需求，納骨堂於今年新增460個東西向骨骸櫃位（向東櫃位365個、向西櫃位95個），已於10月底完工，歡迎有需求的民眾前往納骨堂訂購。



▲巫鎮長頒發感謝狀予慈濟功德會

◀巫鎮長親自主持重陽法會

在遊憩中品味自然與歷史人文

鎮公所打造休閒廊帶 活絡觀光產業

為整合與促進通霄鎮營造觀光休閒產業發展，鎮公所以前瞻性的眼光，規劃了完善的「休閒廊帶」，期望遊客來到通霄遊憩時，可以享受更美觀舒適，也更具知性的遊憩設施。

「休閒廊帶」施作區域以縣道121線、苗48線銜接至鎮立游泳池及通霄海水浴場廊帶之週邊休憩空間為主，在公所極力爭取之下，內政部分別於97及98年補助855萬元及500萬元，加上本所配合款95萬元及56萬元，順利辦理完成該計畫。本廊帶除營造及表現各景點特色外，更善用串連景點的線性空間，以其景觀塑造得以連續之特性，並透過空間之規劃與設計，傳達通霄鎮在地自然、歷史、人文景觀特質，提升與強化通霄鎮之自明性與整體意象。

此項計畫目前已全數完工，提供民眾良好休閒環境及活化休閒廊道視覺之景觀，相信對於活絡地方休閒觀光產業的發展也相當的助益。



▲道路旁的涼亭讓景觀更加豐富

公所為體恤當地居民，全力打造優良之交通品質，接續第一期拓寬計畫道路長135公尺、寬8公尺，公所更進一步積極向中油爭取900萬元補助經費，並以協議價購或徵收補償土地及地上物方式辦理第二期計畫道路拓寬、排水改善、照明設施及休憩設施等，現已完成各項設施建設，有效的改善周邊生活環境，提昇社區民眾生活品質。

防杜宵小 保障安全



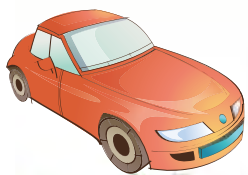
鎮立納骨堂獲補助設置監視系統

本鎮納骨堂於95年7月正式啟用營運後，帶動本鎮及鄰近鄉鎮民眾申購之人潮，但也衍生出相關安全問題。為有效防杜宵小並維護進堂參加祭拜活動民眾的安全，加強本鎮納骨堂監視安全防盜設備刻不容緩。

在巫鎮長的指示下，公所於98年初時向內政部提送「98年度公共造產補助金興辦事業計畫—監視系統安裝工程」，並獲得內政部補助33萬元，預計於99年設置並完工，公所希望透過監視系統安裝工程，能以更好的服務品質來回饋鄉親的支持。

為確保前來納骨堂選位及祭祀家屬的安全，本監視系統安裝工程計畫，審慎選擇適當且有急迫需求的位置設置，針對納骨堂及其週邊易遭竊的地區，裝設即時錄影監控，期能有效防杜宵小，也讓納骨堂管理員能隨時掌控出入人士，以提高前來祭祀家屬的安全管理。此外，日後如再將監視系統與網際網路結合，不僅能提升納骨堂通聯系統，迎接數位化潮流，也讓民眾能透過網路進行遠端的選位、祭拜活動，便利遠道民眾申購納骨堂櫃位及祭祀。

海尾路持續拓寬 帶給鄉親行的便利



鎮公所辦理海尾路第二期道路拓寬工程已於日前順利完成，寬敞的道路讓來往鄉親都讚譽有加，不但方便，而且更加安全。

海尾路原道路相當狹隘，對市區及通南海線之居民往返造成諸多不便。本區段位於都市計畫邊緣，為里民們交通往來必經之路，但區間夾雜私人土地，致使道路狹窄，長時間來一直成為交通的瓶頸。交通動線影響民眾生活甚鉅，而日前中國石油股份有限公司於通南里設置配氣站設施，大量工程車輛往來頻繁，讓原本交通不便問題更加嚴重。



▲拓寬後的海尾路寬敞舒適



鎮立游泳池公共藝術票選結果出爐

鎮立游泳池於日前舉辦的公共藝術票選活動順利落幕，作品名稱「話我吞霄·我畫通霄」勇奪各項大獎，將來將成為鎮立游泳池設置公共藝術之重要參考。

為了讓甫落成啓用的鎮立游泳池更加美觀並提升藝術層次，鎮公所特地公開徵選游泳池公共藝術規劃案，吸引數位藝術家提供充滿巧思的規劃構想，而為了達到全民參與的目標，鎮公所特地

舉辦公開票選活動，讓鄉親選出心目中最美麗、最有代表性的公共藝術。

票選活動於98年10月21日至98年10月27日之間舉辦，票選期間民眾參與踴躍，最後票選結果由作品名稱「話我吞霄·我畫通霄」勇奪「最佳造型」、「最佳色彩」、「最佳在地」等3項獎項，本票選結果將作為日後鎮立游泳池公共藝術設置決選之參考。



苗栗縣98年度環保義工大會師暨表揚活動

讚揚美麗大地的守護者

苗栗縣政府環境保護局為肯定縣內環保義工隊於環保業務上的付出，於98年10月31日舉辦環保義工大會師暨表揚活動，本鎮共有2隊環保義工隊及3位環保義工得獎，他們的無私奉獻，獲得肯定與鼓勵。

本鎮各環保義工隊平日熱心於各項環保業務，盡心盡力配合公所舉辦的各項環保活動，如清淨家園（掃街活動）、淨山淨灘、垃圾分類、資源回收…等，對維護本鎮環境衛生整潔有極大的貢獻。

未來，公所將與各環保義工隊繼續努力，凝集環保意識，共創維護環境的決心，並充分運用環保資源，鼓勵全民動員參與環境保護工作，共同營造更美好、更乾淨的家園。

本鎮今年度獲得表揚的環保義工團體及個人如下：

獎 項	得 獎 名 單
特優環保團體獎	通南社區環保義工隊
特優環保義工個人獎	周忠仔（五南）
績優環保團體獎	通灣社區環保義工隊
績優環保義工個人獎	鄭阿明（通灣）、柯鴻德（通南）



▲ 本鎮接受表揚的團體及個人

99年度行動監理站即將開跑

苗栗監理站為加強便民服務，提昇服務品質，辦理『行動監理站下鄉巡迴服務』一換發『汽、機車駕駛執照及行車執照』服務鄉親。

99年度通霄地區排定之日期、時間、地點如下：

日期：每月第3周星期五下午，包括有1/15、3/19、4/16、5/14、6/18、7/16、8/20、9/17、10/15、11/19、12/17。

時間：下午13時30分至16時。

地點：通霄鎮公所

應備證件：

1、換發駕駛執照

（1）國民身分證、軍人身分證、僑民居留證。

（2）原領之駕駛執照（已屆期、逾期者）。

（3）最近正面脫帽半身一吋光面紙相片1張。

（4）駕照費：新台幣200元。

2、換發行車執照

（1）原領之行車執照（已屆期、逾期者）。

（2）強制險保險證（有效日期30日以上）。

（3）行照費用：

汽車行照：新台幣200元。（應結清違規罰鍰、積欠稅費）

輕型機車：

（50cc以下）每2年期新台幣750元。

普通重型機車：

（50-125cc）每2年期新台幣1,050元。

（126-250cc）每2年期新台幣1,350元。

大型重型機車：

（251-500cc）每2年期新台幣1,950元。

（501-600cc）每2年期新台幣2,550元。

（601-1200cc）每2年期新台幣3,750元。

（1201-1800cc）每2年期新台幣4,110元。



趕走禽流感

請鄉親支持「禁止市場活禽販賣及屠宰政策」

「禽流感」顧名思義就是禽類的病毒性流行性感冒，是由A型流感病毒引起禽類的一種從呼吸系統到嚴重全身敗血症等多種症狀的傳染病，禽類在感染後死亡率很高。

自1997年香港發生H5N1感染人群，造成17人感染，6人死亡，死亡率超過30%，另1991~2001年，

香港及日本又陸續發生兒童感染A型（H9N2）流感病毒。接著2003年12月，出現了第一例接觸病鳥後罹病的人類病例。禽流感病毒之跨物種傳

染，已不再需要中間宿主而由禽鳥直接傳染給人，即所謂直接「禽傳人」。

禽流感的病徵及發病初期，都與一般流感類似，但發燒可高至41度，且較一般流感容易影響肝功能，也較易引致淋巴細胞減少及呼吸衰竭，甚至多器官功能衰竭而死亡。

與SARS病毒相較，SARS是發燒3天才會傳染，禽流感是潛伏7天才發燒，潛伏期就會傳染，無法預防，且SARS病人在發燒後始具傳播能力，而流感患者在症狀產生前就已能散播病毒。

鑑於國內傳統市集為禽流感染蔓延潛在的死角，遂為消除市集內現場販售及屠宰活禽，以減少污染物質、改善環境衛生、提升品質與形象，行政院核定「推動傳統市集禁止活禽販售及屠宰方案」，傳統市

集內禁止販售及屠宰活禽，以輔導業者改販售生鮮禽

肉，並自中華民國99年4月1日生效。未來將依畜牧法從嚴執法，最高可處50萬元罰鍰，家禽屠體一律沒入銷毀；若爆發高病原性禽流感疫情，禁制令將立即生效。

為防止禽流感在台灣發生，也為提高民眾對於禽流感的防疫警覺，希望鎮民及攤商支持「禁止活禽及宰殺政策」為防疫工作早一步作準備，防範禽流感的發生，以保障國人健康安全。



禽肉攤商（販）應注意事項

地面保持清潔、不能有積水。
排水系統暢通不得有雞糞及垃圾阻塞，每日清理。
雞糞應隨時清理，不得有不良氣味。
工作檯面照度至少二百米燭光。
刀具、砧板、工作檯面保持平整清潔。
處理皮毛機器等器具應定期清洗、消毒。
充足流動水源供清潔。
定期環境消毒。
著清潔工作衣帽，並經常洗手，保持清潔。
若手部有傷口應穿戴消毒、清潔之不透水手套。

民眾預防禽流感「十不五要」

「不」靠近、接觸及餵食候鳥及一般禽鳥
「不」至禽流感流行地區參觀禽鳥的養殖或展示，不私自攜帶禽鳥入境。
「不」讓飼養禽鳥與其他不同類的飼養禽鳥（雞、鴨）、家禽（豬）混居。
「不」將飼養之禽鳥（鵪鶉類）野放。
「不」購買來源不明隻禽鳥肉品。
「不」碰觸、販售、購買及攝食罹病禽鳥。
「不」隨意棄置病死禽鳥。
「不」自行宰殺禽鳥。
「不」生食禽鳥類製品。
「不」去擁擠和空氣不流通的場所。



「要」勤洗手：接觸禽鳥肉類及排泄物後，應以肥皂清潔雙手。
「要」打「人流感疫苗」。
「要」熟食：禽流感病毒不耐熱，56℃加熱3小時、60℃加熱30分鐘、100℃加熱一分鐘即可殺滅，故雞肉雞蛋均應煮熟。
「要」均衡飲食、適當運動充足睡眠和休息、減少壓力。
「要」做好自我健康管理，每天量體溫，若發燒，應戴口罩立即就醫。

